



**FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD**  
**DRIFRESH**

**1 IDENTIFICACIÓN DE LA SUSTANCIA O DEL PREPARADO Y DE LA SOCIEDAD O EMPRESA**

NOMBRE DEL PRODUCTO DRIFRESH  
 NUM. DE PRODUCTO 910571  
 PROVEEDOR Dodge Company Ltd,  
 Units 11/15 Ardglan Industrial  
 Estate,  
 Whitchurch, Hampshire,  
 RG28 7BB, United Kingdom  
 44 (0)1256-893883  
 44 (0)1256-893868

**2 COMPOSICIÓN/INFORMACIÓN SOBRE LOS COMPONENTES**

Denominación	Núm. EC:	No. CAS	Contenido	Clasificación
DESTILADOS (PETRÓLEO), FRACCIÓN LIGERA TRATADA CON HIDRÓGENO; QUEROSENO, SIN E	265-149-8	64742-47-8	10-30%	Xn;R65

El texto completo de todas las frases R es mostrado en la sección 16.

**3 IDENTIFICACIÓN DE PELIGROS**

No es considerado peligroso para la salud o el medio ambiente según la legislación vigente.

**4 PRIMEROS AUXILIOS**

**INHALACIÓN**

Trasladar a la víctima al aire fresco inmediatamente. Cuando la respiración es difícil, el personal adecuadamente entrenado le puede administrar oxígeno a la víctima. Mantener a la víctima caliente y en reposo. Conseguir atención médica de urgencia.

**INGESTIÓN**

No pertinente.

**CONTACTO CON LA PIEL**

Lavar la piel inmediatamente con jabón y agua. Conseguir atención médica si continúa cualquier malestar.

**CONTACTO CON LOS OJOS**

Si lleva lentes de contacto, asegúrese de quitárselas antes de enjuagar. Lavar inmediatamente los ojos con mucha agua manteniendo los párpados abiertos. Continuar enjuagando durante al menos 15 minutos. Conseguir atención médica si continúa cualquier malestar.

**5 MEDIDAS DE LUCHA CONTRA INCENDIOS**

**MEDIOS DE EXTINCIÓN**

Usar: Espuma resistente al alcohol. Espuma. Polvo. Productos químicos secos, arena, dolomita etc.

**MEDIDAS ESPECIALES DE LUCHA CONTRA INCENDIOS**

Recipientes cerca del fuego se tienen que mover y enfriar con agua. Ventilar los espacios cerrados antes de entrar. Utilizar el agua para mantener frescos los recipientes expuestos al incendio y para dispersar vapores.

**RIESGOS INSÓLITOS DE INCENDIO Y DE EXPLOSIÓN**

Los aerosoles pueden explotar en caso de incendio. Los vapores se pueden encender.

**RIESGOS ESPECIALES**

Los incendios producen: Gases/vapores/humos tóxicos de Monóxido de carbono (CO). Dióxido de carbono (CO2).

**6 MEDIDAS EN CASO DE VERTIDO ACCIDENTAL**

**MÉTODOS DE LIMPIEZA**

Use ropa protectora apropiada. Extinguir todas las fuentes de ignición. Evitar chispas, llamas, calor y humo. Ventilar.

**7 MANIPULACIÓN Y ALMACENAMIENTO**

**DRIFRESH****PRECAUCIONES DE USO**

Guardar lejos del calor, las chispas o llamas desnudas. Evitar derrames, y el contacto con los ojos y la piel. Se desprenden vapores de solventes durante la aplicación y el secado. Ventilar bien, evitar la respiración de vapores. Utilizar respirador aprobado si la contaminación del aire es superior al nivel aceptado. Evítense la acumulación de cargas electrostáticas y la formación de chispas.

Solamente use equipo eléctrico a prueba de explosiones.

**PRECAUCIONES DE ALMACENAJE**

Recipiente a presión. Proteger de la luz directa del sol y no someter a temperaturas superiores a 50°C. Puede atacar algunos plásticos, gomas y revestimientos.

**8 CONTROLES DE EXPOSICIÓN/PROTECCIÓN PERSONAL****EQUIPO DE PROTECCIÓN****MEDIDAS TÉCNICAS**

Ventilación de escape general y local a prueba de explosiones.

**PROTECCIÓN RESPIRATORIA**

En caso de ventilación insuficiente, usar equipo respiratorio adecuado.

**PROTECCIÓN DE LAS MANOS**

Usar guantes protectores de: P.T.F.E (Teflón), o Polietileno / Alcohol vinílico de etileno (PE / EVAL).

**PROTECCIÓN DE LOS OJOS**

Usar gafas de protección adecuadas.

**OTRAS MEDIDAS DE PROTECCIÓN**

Usar ropa apropiada para prevenir cualquier posibilidad de contacto prolongado o repetido con el líquido o el vapor.

**MEDIDAS DE HIGIENE**

¡PROHIBIDO FUMAR EN EL ÁREA DE TRABAJO! Lavarse al terminar cada turno de trabajo y antes de comer o fumar, y antes de usar el baño. Inmediatamente quitarse cualquier ropa que llegue a ser contaminada. No comer, ni beber, ni fumar durante su utilización.

**9 PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS**

ASPECTO	Claro Aerosol		
COLOR	Incoloro		
OLOR	Aromático.		
SOLUBILIDAD	Insoluble en agua		
PUNTO DE EBULLICIÓN (°C)	-40 - 56 760 mm Hg	DENSIDAD RELATIVA	0.7 (H <sub>2</sub> O=1) 20
DENSIDAD DE VAPOR (aire=1)	4	PRESIÓN DE VAPOR	68 mmHg 21
TASA DE EVAPORACIÓN	>1 BuAc=1	GRADO DE EVAPORACIÓN (%)	100
PUNTO DE INFLAMACIÓN (°C)	-97 CC (Taza cerrada).	LÍMITE DE INFLAMABILIDAD - INFERIOR (%)	1.8
LÍMITE DE INFLAMABILIDAD - SUPERIOR (%)	9.5		

**10 ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD****ESTABILIDAD**

Estable a temperaturas normales.

**CONDICIONES A EVITAR**

Evitar calor, llamas y otras fuentes de ignición. Evitar el contacto con Los agentes oxidantes fuertes. Los álcalis fuertes. Los ácidos minerales fuertes.

**11 INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA****INHALACIÓN**

Nocivo por inhalación. Los vapores pueden causar dolor de cabeza, cansancio, vértigo y náuseas.

**INGESTIÓN**

Si se ingiere puede causar molestias. Puede causar dolor de estómago o vómitos. Somnolencia, mareo, desorientación, vértigo. Depresión del sistema nervioso central. Efecto narcótico.

**CONTACTO CON LA PIEL**

Nocivo en contacto con la piel. Desengrasa la piel. Puede agrietar la piel y causar eczema.

**DRIFRESH****CONTACTO CON LOS OJOS**

El spray / vapor puede causar irritación y picazón de los ojos.

**ADVERTENCIAS PARA LA SALUD**

Puede irritar el sistema respiratorio. La inhalación prolongada de altas concentraciones puede dañar el sistema respiratorio.

**VÍA DE ADMINISTRACIÓN**

Inhalación. Contacto con la piel y/o los ojos.

**12 INFORMACIÓN ECOLÓGICA****ECOTOXICIDAD**

No se considera peligroso para el medio ambiente.

**13 CONSIDERACIONES SOBRE LA ELIMINACIÓN****MÉTODOS DE ELIMINACIÓN**

Los recipientes vacíos no deben incinerarse por el riesgo de explosión. Eliminar los desperdicios y residuos de conformidad con la normativa promulgada por las autoridades locales.

**14 INFORMACIÓN RELATIVA AL TRANSPORTE**

DESIGNACIÓN OFICIAL DE TRANSPORTE	AEROSOLS		
NO. ONU CARRETERA	1950	NO. DE CLASE ADR	2
CLASE ADR	Class 2	GRUPO DE EMBALAJE ADR	Not Applicable
NO. DE ETIQUETA ADR	2.1	NO. DE CEFIC TEC(R)	20G5F
NO. DE CLASE RID	2	GRUPO DE EMBALAJE RID	Not Applicable
NO. ONU TRANSPORTE MARÍTIMO	1950	CLASE IMDG	2.1
NO. DE PÁGINA IMDG	2.1	GRUPO DE ENVASADO IMDG	Not Applicable
EMS	F-D, S-U	MFAG	See Guide
CONTAMINANTE MARINO	No.	NO. ONU, AEREO	1950
CLASE DE TRANSPORTE AEREO	2.1	GRUPO DE ENVASADO AEREO	Not Applicable

**15 INFORMACIÓN REGLAMENTARIA****FRASES DE RIESGO**

NC No clasificado.

**FRASES DE SEGURIDAD**

P13 Ficha de datos de seguridad a la disposición del usuario profesional que la solicite.

**16 OTRAS INFORMACIONES**

FECHA DE REVISIÓN May 2007

**FRASES - R (TEXTO COMPLETO)**

R65 Nocivo: si se ingiere puede causar daño pulmonar.

**CLÁUSULA DE EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD**

Estas informaciones conciernen únicamente al material específico mencionado y no se aplica al uso del material en combinación con cualquier otro material o en cualquier otro proceso. Según el leal saber y entender de la empresa, las informaciones facilitadas son exactas y fidedignas. Sin embargo, no se dan ningunas garantías ni se acepta ninguna responsabilidad en cuanto a la exactitud, credibilidad o integridad de las mismas. Es la responsabilidad del usuario asegurarse de la idoneidad de estas informaciones para su propio uso particular.